



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HERRIKO UDALA

Justificante de presentación
de documentos en el Registro

Dokumentuak Erregistroan
aurkeztu izanaren frogagiria

REGISTRO/ERREGISTROA

Identificación de Registro y funcionario(a)/Erregistroaren eta funtzionarioaren identifikazioa

CARMEN FRONTAURA BASTERRA (CFB)
ABIAPUNTU

Fecha/Data 23/08/2016	Hora/Ordua 11:20:59	Número/Zenbakia 6.317/2.016	Sello/Zigilua 
Código del asiento Idazpenaren kodea REGE1004NK	Páginas documento Dokumentuaren orrialde kopurua 1	48034 A REGE1004NK	

EXTRACTO/LABURPENA

remite resolución referente al expediente R/16-LPE-18P

PERSONA(S) INTERESADA(S)/PERTSONA INTERESDUNA(K)

PRI: LANBIDE<->CALLE JOSE ATXOTEGI 1

EXPEDIENTE(S) ASOCIADO(S)/ELKARTUTA DITUEN ESPEDIENTEA(K)

UNIDAD TRAMITADORA/IZAPIDETZEN DUEN UNITATEA

P(N) Desarrollo local

Honako frogagiria beronek aipatzen duen idatziari
buruzko edozein informazio eskuratzeko aurkeztu
beharko da.

Este justificante deberá ser presentado para
obtener cualquier información sobre el escrito al
que hace referencia.

LEYENDA: [F]Funcionario/a [O]Otros [PR]Principal [REP]Representante [SEC]Secundario/a [COL]Colindante

Ayuntamiento de la Villa de Ermua * Marqués de Valdespina, 1 * 48260 * Ermua

 Lanbide Euskal Enplegu Zerbitzua Servicio Vasco de Empleo		Erregistro Orokorra Registro General
		ZERBITZU ZENTRALAK SERVICIOS CENTRALES
17/08/2016		
SARRERA	IRTEERA	
	12634	

NOTIFICACION NV1ANQ0200109760148260D**26**AYUNTAMIENTO DE ERMUA
MARQUES DE VALDESPINA S/N
48260 - ERMUA (BIZKAIA)

KZ/bt

RESOLUCIÓN**EXPEDIENTE N°: R/16-LPE-18 P**

Honekin batera bidaltzen dizugu,
goian aipatutako espedienteari
buruz Lanbide – Euskal Enplegu
Zerbitzuak igorritako idazkia.

Adjunto le remitimos escrito de
Lanbide – Servicio Vasco de
Empleo referente al expediente
arriba referenciado.

Vitoria-Gasteiz, 2016ko abuztuaren 17an

 **Lanbide**
Euskal Enplegu Zerbitzua
Servicio Vasco de Empleo
ZERBITZU ZENTRALAK/SERVICIOS CENTRALES
VITORIA-GASTEIZ

Koldo Zarandona de la Torre
RESPONSABLE DE ÁREA DE FOMENTO DE EMPLEO
ENPLEGU SUSTATZEKO ARLOKO ARDURADUNA



Lanbide

Euskal Enplegu Zerbitzua
Servicio Vasco de Empleo

EBAZPENA, LANBIDE-EUSKAL ENPLEGU ZERBITZUKO ZUZENDARI NAGUSIARENA. HONEN BIDEZ, DIRU-LAGUNTZA EMATEN ZAIO ERMUAKO UDALARI, ENPLEGUA SUSTATZEKO TOKI EKINTZETARAKO LAGUNTZA DEIALDIAREN BABESEAN, 2016/06/16KO EHAA-N ARGITARATU ZEN LANBIDE-EUSKAL ENPLEGU ZERBITZUKO ADMINISTRAZIO-KONTSEILUAREN 2016EKO EKAINAREN 15EKO ERABAKIAREN ARABERA.

RESOLUCIÓN DEL DIRECTOR GENERAL DE LANBIDE-SERVICIO VASCO DE EMPLEO POR LA QUE SE CONCEDE UNA SUBVENCIÓN A FAVOR DEL AYUNTAMIENTO DE ERMUA, AL AMPARO DE LA CONVOCATORIA DE AYUDAS PARA ACCIONES LOCALES DE PROMOCIÓN DE EMPLEO, APROBADA POR ACUERDO DEL CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN DE LANBIDE-SERVICIO VASCO DE EMPLEO DE 15 DE JUNIO DE 2016 PUBLICADO EN EL BOPV DE 16/06/2016.

EXPEDIENTE- ZK.: R/16-LPE-18 B

Nº EXPEDIENTE: R/16-LPE-18 B

AZTERTU DA goian aipatutako espedientean izapidetutako diru-laguntza eskabidea, eta aintzat hartu dira honako gertakari hauek:

VISTA la solicitud de subvención tramitada en el expediente arriba referenciado, y en virtud de los siguientes

GERTAKARIAK

HECHOS

Lehenengoa.- ERMUAKO UDALAK, CARLOS TOTRIKA IZAGIRRE jaunak ordezkaturik, diru-laguntza eskabide bat aurkeztu zuen 2016eko uztailaren 14an, Lanbide- Euskal Enplegu Zerbitzuko Administrazio Kontseiluak 2016eko ekainaren 15an hartutako erabakiaren bidez onartutako enplegua sustatzeko toki-ekintzetarako laguntza-deialdiaren babesean (2016/06/16 EHAAN).

Primero.-El AYUNTAMIENTO DE ERMUA representado por D. **CARLOS TOTRIKA IZAGIRRE** presentó con fecha 14 de julio de 2016 solicitud de subvención al amparo de la convocatoria de ayudas para acciones locales de promoción de empleo, aprobada por Acuerdo del Consejo de Administración de Lanbide-Servicio Vasco de Empleo, adoptado en su sesión de 15 de junio de 2016 (BOPV 16/06/2016).

ZUZENBIDEKO OINARRIAK

FUNDAMENTOS DE DERECHO

Lehenengoa.- Lanbide Euskal Enplegu Zerbitzuko zuzendari nagusia da honako espediente hau ebazteko organo eskuduna, laguntzen deialdiaren 7.1 artikuluan xedatutakoaren arabera. Baina hark sinadura Lana Aktibatze zuzendariari eskuordetu dio, 2013ko maiatzaren 15eko Ebazpenaren bidez.

Primero.- El Director General de Lanbide, Servicio Vasco de Empleo, es el órgano competente para resolver el presente expediente de conformidad con lo dispuesto en el artículo 7.1 de la convocatoria de ayudas, habiendo sido delegada la firma a favor de la Directora de Activación Laboral mediante Resolución de fecha 15 de mayo de 2013.

Bigarrena.- Laguntza eskatu duen erakundeak diru-laguntza jasotzeko eskatzen diren baldintza eta

Segundo.- Se ha comprobado que la entidad solicitante cumple las condiciones y requisitos exigidos en la



Erakunde autonomiaduna
Organismo Autónomo del

EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO

ENPLEGU ETA GIZARTE
POLITIKETAKO SAILA
DEPARTAMENTO DE EMPLEO
Y POLÍTICAS SOCIALES



Lanbide

Euskal Enplegu Zerbitzua
Servicio Vasco de Empleo

eskakizunak betetzen dituela egiaztatu da.

convocatoria para la concesión de las ayudas solicitadas.

Aipatutako legezko aginduak eta aplikazio orokorreko gainerakoak **IKUSIRIK**, Lanbide- Euskal Enplegu Zerbitzuko zuzendari nagusiak honako hau

VISTOS los preceptos legales citados y demás de general aplicación, el Director General de Lanbide-Servicio Vasco de Empleo

EBAZTEN DU

RESUELVE

1.- **ERMUAKO UDALARI 100.094,97** euroko diru-laguntza ematea, 1. motarakoa, eranskinean zerrendatzen diren tokiko enplegu-proiektuak aurrera eramateko, bertan adierazitako bana-banako gehieneko diru-kopuruekin, Lanbide- Euskal Enplegu Zerbitzuko Administrazio Kontseiluak 2016ko ekainaren 15ean hartutako erabakiaren bidez onartutako enplegua sustatzeko toki-ekintzetarako laguntza-deialdiaren babesean.

1.- Conceder al **AYUNTAMIENTO DE ERMUA**, una subvención por un importe total de **100.094,97 €**, para la tipología 1, para la realización de los proyectos locales de empleo que se relacionan en el Anexo adjunto, por las cuantías máximas para cada uno de ellos que se recogen en el mismo, al amparo de la convocatoria de ayudas para acciones locales de promoción de empleo, aprobada por Acuerdo del Consejo de Administración de Lanbide-Servicio Vasco de Empleo, adoptado en su sesión de 15 de junio de 2016.

Diru-laguntza bi zatitan ordainduko da, honako era honetan:

El abono de la subvención se efectuará en dos pagos, de la siguiente manera:

1. Diru-laguntzaren %50, ebazpena bidali eta gero.
2. Gainerako %50a edo justifikazioaren ondoren geratzen den kopurua, proiektua amaitu ondoren eta handik hiru hileko epean deialdiko 9. artikuluan aurreikusitako dokumentazioa aurkeztu eta gero.

1. Un primer pago del 50% de la subvención concedida, tras la remisión de la resolución.
2. Un segundo pago, del 50% restante o de la cantidad que resulte de la justificación, tras la finalización del proyecto y previa presentación, en el plazo máximo de tres meses posteriores a la finalización, de la documentación prevista en el artículo 9 de la convocatoria.

2.- Tokiko enplegu-proiektuak 2017ko maiatzaren 31 arte garatu beharko dira.

2.- El/Los proyecto/s locales de empleo subvencionados deberán desarrollarse, en todo caso, hasta el 31 de mayo de 2017.

3.- Diru-laguntzaren erakunde onuradunak nahitaez bete beharko ditu deialdiaren 10. artikuluan ezarritako betebeharrak.

3.- Como entidad beneficiaria de la subvención queda sujeta a las obligaciones establecidas en el artículo 10 de la convocatoria.

4.- Lanbide- Euskal Enplegu Zerbitzuaren babesa jasotzen duela adierazi beharko du berariaz erakunde onuradunak, diru-laguntza jasotzen duten eta horien

4.- La entidad beneficiaria deberá hacer constar expresamente el patrocinio de Lanbide-Servicio Vasco de Empleo en todas aquellas actividades subvencionadas que

Erakunde autonomiaduna
Organismo Autónomo del



EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO

ENPLEGU ETA GIZARTE
POLITIKETAKO SAILA
DEPARTAMENTO DE EMPLEO
Y POLÍTICAS SOCIALES

dibulgazioa, hedatzea, edo, hala badagokio, argitaratzea dakarten jardura guztietan. Horretarako, honako baldintza hauek beteko dituzte:

- a) Lanbide-Euskal Enplegu Zerbitzuak ikuskatuko ditu ekintza horiek guztiak, eta dibulgazio publikoko ekitaldi guztien berri eman beharko zaio, horietara gonbidatuta, ekitaldi horiek egin aurretik. Erakunde onuradunek ekitaldi horiek ez jakinaraztea, dirua itzultzeko arrazoi izan daiteke, emandako laguntzaren %10 erretiratzea eraginez. Laguntza osoa ere kendu ahalko da arau-haustea berriz eginez gero. Ekintza edo jakinarazpen guztietan agertuko beharko da Lanbide-Euskal Enplegu Zerbitzuaren identifikazio grafikoa.
- b) Erakunde onuradunek berariazko ekintzak gauzatu beharko dituzte onuradunak eta euskal herritarrak, oro har, Lanbide-Euskal Enplegu Zerbitzuaren ekarpenaz ohartu daitezen.

conlleven la divulgación, difusión o, en caso, publicación de las mismas, en los siguientes términos:

- a) Lanbide-Servicio Vasco de Empleo supervisará todas estas acciones, siendo obligada la notificación e invitación con carácter previo a su celebración en todos los actos de divulgación pública. La no comunicación de estos actos, por parte de las entidades beneficiarias, podrá ser motivo de reintegro del 10% de la ayuda otorgada, y de la totalidad en caso de reincidencia. En todas las acciones o notificaciones, deberá de aparecer la identificación grafica de Lanbide-Servicio Vasco de Empleo.
- b) Las entidades beneficiarias contribuirán específicamente con sus acciones al conocimiento por parte de las personas beneficiarias y la ciudadanía en general de la contribución de Lanbide- Servicio Vasco de Empleo.

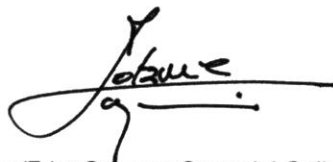
JAKINARAZ BEKIO ebazpen hau interesdunari, eta jakitera eman honek amaitu egiten duela administrazio-bidea eta honen aurka aukerako berraztertze errekurtsoa jarri ahal izango zaiola Lanbide- Euskal Enplegu Zerbitzuko zuzendari nagusiari, hilabeteko epean, jakinarazpena jasotzen den egunaren biharamunetik kontatzen hasita, edo, bestela, zuzenean administrazioarekiko auzi-errekurtsoa Gasteizko Administrazioarekiko Auzien Epaitegian, bi hilabeteko epean, jakinarazpena jasotzen den egunaren biharamunetik kontatzen hasita.

NOTIFIQUESE la presente Resolución a la parte interesada, haciéndole saber que la misma pone fin a la vía administrativa, y que contra ella podrá interponerse recurso potestativo de reposición ante el Director General de Lanbide-Servicio Vasco de Empleo en el plazo de un mes a contar desde el día siguiente a su notificación, o bien, directamente recurso contencioso-administrativo ante el Juzgado de lo Contencioso Administrativo de Vitoria-Gasteiz, en el plazo de dos meses a contar desde el día siguiente a su notificación.

 Lanbide Euskal Enplegu Zerbitzua Servicio Vasco de Empleo Zerbitzu Zentralak / Servicios Centrales 2016 ABU: 17 AGO. VITORIA-GASTEIZ IRTEERA / SALIDA Zkia./Nº: 12634
--

Vitoria-Gasteiz,

12 AGO. 2016

Sinatua/Fdo: Goizone Sagardui Goikoetxea
Lan Aktibazioko Zuzendaria
Directora de Activación LaboralLanbide- Euskal Enplegu Zerbitzuko Zuzendari nagusiaren sinaduraren eskuordetzaz
PD de firma del Director General de Lanbide-Servicio Vasco de Empleo

 Lanbide Euskal Enplegu Zerbitzua Servicio Vasco de Empleo ZERBITZU ZENTRALAK/SERVICIOS CENTRALES VITORIA-GASTEIZ  EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO
--

Erakunde autonomiaduna
Organismo Autónomo del**EUSKO JAURLARITZA**
GOBIERNO VASCOENPLEGU ETA GIZARTE
POLITIKETAKO SAILA
DEPARTAMENTO DE EMPLEO
Y POLÍTICAS SOCIALES

Y
POMEROY

10
SANDERS
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100



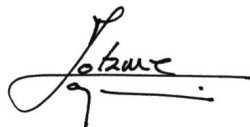
ERANSKINA
ONARTUTAKO PROIEKTUAK

ESPEDIENTE-ZK : R/16-LPE-18 B ERMUAKO UDALA

1. MOTA.- ENPLEGUA SUSTATZEA				
PROIEKTUAREN IZENA	KONTRATU ZK.	% LANALDIA	IRAUPENA	DIRU-LAGUNTZAREN ZENBATEKOA
1.- ERMUA ENPLEGU-ERAGINA 2016	21	%100	3 hilabete	95.687,66 €
2.- MALLABIA ENPLEGU-ERAGINA 2016	1	%100	3 hilabete	4.407,31 €
GUZTIRA	22			100.094,97 €

ONARTUTAKO DIRU-LAGUNTZA GUZTIRA	100.094,97 €
----------------------------------	--------------

Handwritten signature or initials, possibly "J. H. H."



ANEXO
PROYECTOS APROBADOS

Nº EXPEDIENTE : R/16-LPE-25 B AYUNTAMIENTO DE ERMUA

TIPO 1.- FOMENTO DE EMPLEO				
DENOMINACIÓN PROYECTO	Nº de CONTRATOS	% JORNADA	DURACIÓN	IMPORTE SUBVENCIÓN
1.- ERMUA ENPLEGU-ERAGINA 2016	21	100,00%	3 meses	95.687,66 €
2.- MALLABIA ENPLEGU-ERAGINA 2016	1	100,00%	3 meses	4.407,31 €
TOTAL	22			100.094,97 €

SUBVENCIÓN MÁXIMA TOTAL APROBADA	100.094,97 €
----------------------------------	--------------

2008.0